

Bench-Rest-Seater 1 1/4 - Bench-Rest-Seater 6,5x57

The BR-Seater is your reliable partner for highest precision in seating match bullets, or whenever in questions of “bullet runout”, there is no room for compromise.

Thanks to the guide sleeve which is modelled like the cartridge chamber, the cartridge case will receive perfect axial guidance during the seating operation.

Also, the bullet will be guided in the same process.

This ensures perfect concentricity. Of course, the seater-head is replaceable. Various types of seater-heads are offered.

Choosing the correct seater head for the bullet used often improves concentricity significantly. You will find further instructions and assistance in selecting accessories and spare parts in the manual.

NO IMAGE
AVAILABLE

Attributes

- Name: Bench-Rest-Seater 6,5x57
- Manufacturer: TRIEBEL
- Product no.: EU2013165
- Mfr. No.: 3154015
- Thread: 1 1/4
- Delivery weight: 0.85kg
- Shipping height: 55mm
- Shipping width: 55mm
- Shipping length: 155mm

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den BenchRestSeater 1 1/4 und 6,5x57](#)
- [English: BenchRestSeater Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto: BenchRestSeater 1 1/4 y BenchRestSeater 6,5x57](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le BenchRestSeater 1 1/4 et 6,5x57](#)
- [Italiano: Istruzioni di Sicurezza per il BenchRestSeater 1 1/4 e BenchRestSeater 6,5x57](#)
- [Norsk: Bruksanvisning for BenchRestSeater 1 1/4 og BenchRestSeater 6,5x57](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla BenchRestSeater 1 1/4 i BenchRestSeater 6,5x57](#)
- [Suomi: BenchRestSeater 1 1/4 ja BenchRestSeater 6,5x57 Käyttöohjeet ja Turvaohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för BenchRestSeater 1 1/4 och 6,5x57](#)
- [Český: Návod k bezpečnému používání produktu: BenchRestSeater 1 1/4 a BenchRestSeater 6,5x57](#)

Sicherheitshinweise für den BenchRestSeater 1 1/4 und 6,5x57

Einleitung

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf des BenchRestSeater! Dieser Seater ist Ihr zuverlässiger Partner für höchste Präzision beim Setzen von MatchGeschossen. Um sicherzustellen, dass Sie das Produkt sicher und effektiv nutzen, beachten Sie bitte die folgenden Sicherheitshinweise und Anleitungen.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Achten Sie darauf, dass der BenchRestSeater nur für den vorgesehenen Zweck verwendet wird.
- Halten Sie das Produkt von Kindern und schutzbedürftigen Personen fern.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es beschädigt ist oder Anzeichen von Verschleiß aufweist.
- Überprüfen Sie regelmäßig, ob alle Teile fest und sicher montiert sind.
- Lagern Sie das Produkt an einem trockenen, sicheren Ort, um Korrosion oder Beschädigung zu vermeiden.
- Melden Sie unsichere Produkte oder Vorfälle an die zuständigen Behörden.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Verwenden Sie nur die empfohlenen Setzköpfe für das verwendete Geschoss, um die Konzentrität zu gewährleisten.
- Achten Sie darauf, dass die Führungsbuchse sauber und frei von Schmutz ist, um eine ordnungsgemäße axiale Führung zu gewährleisten.
- Tragen Sie beim Setzen von Geschossen geeignete Schutzausrüstung, wie z. B. Schutzbrille und Handschuhe.
- Arbeiten Sie in einem gut belüfteten Bereich, um die Exposition gegenüber Dämpfen oder Staub zu minimieren.
- Vermeiden Sie es, während des Setzvorgangs abzulenken oder das Produkt unbeaufsichtigt zu lassen.

Anleitungen zur Installation und Verwendung

1. Installation des BenchRestSeaters:

- Stellen Sie sicher, dass Ihr Arbeitsplatz sauber und ordentlich ist.
- Montieren Sie den Seater auf einer stabilen Unterlage.
- Überprüfen Sie, ob alle Teile, einschließlich des Setzkopfes, korrekt installiert und fest angezogen sind.

2. Verwendung des BenchRestSeaters:

- Führen Sie die Patronenhülse in die Führungsbuchse ein.
- Platzieren Sie das Geschoss in der Patronenhülse.
- Betätigen Sie den Setzkopf, um das Geschoss präzise zu setzen.
- Überprüfen Sie die Konzentrität nach dem Setzvorgang.

3. Wartung und Pflege:

- Reinigen Sie den Seater nach jedem Gebrauch, um Rückstände zu entfernen.
- Lagern Sie den Seater in einer Schutzhülle oder einem geeigneten Behälter, um Beschädigungen zu vermeiden.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für Elektro und Elektronikgeräte.
- Stellen Sie sicher, dass alle Teile umweltgerecht entsorgt werden, um die Umwelt zu schützen.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder bei Fragen zu Ihrem Produkt wenden Sie sich bitte an den Hersteller oder einen autorisierten Händler. Sie können auch die EUSicherheitsplattform besuchen, um Informationen zu Rückrufen oder Sicherheitswarnungen zu erhalten.

Wir wünschen Ihnen viel Erfolg und Freude bei der Verwendung Ihres BenchRestSeaters!

BenchRestSeater Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the BenchRestSeater 1 1/4 and BenchRestSeater 6,5x57. This product is designed for precision in seating match bullets, ensuring optimal performance and safety. Please read this safety instruction guide carefully to understand how to use the product safely and effectively.

General Safety Guidelines

- Always handle the BenchRestSeater with care to avoid injury.
- Ensure that the workspace is clean and free of obstructions before use.
- Keep the product out of reach of children and vulnerable individuals.
- Regularly inspect the seaterhead and guide sleeve for wear and tear.
- Report any unsafe conditions or incidents to the appropriate authorities.
- Stay updated on product recalls and safety alerts via the EU's Safety Gate platform.

Specific Safety Precautions for Use

- **Hazard Identification:**

- Risk of injury from improper handling of the seaterhead.
- Potential for bullet runout if not used correctly.
- Risk of damage to the cartridge case if axial guidance is compromised.

- **Avoiding Hazards:**

- Always ensure the seaterhead is securely attached before use.
- Use the correct type of seaterhead for the bullet being seated.
- Follow the recommended procedures for seating bullets to maintain concentricity.
- Never exceed the recommended specifications for the product.

- **AgeSpecific Warnings:**

- This product is intended for use by individuals aged 18 and older. Ensure that minors are supervised when in the vicinity of the product.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Ensure that the BenchRestSeater is placed on a stable and flat surface.
- Attach the appropriate seaterhead for the bullet you will be using.
- Verify that the guide sleeve is correctly aligned with the cartridge chamber.

2. Usage:

- Insert the cartridge case into the guide sleeve, ensuring it is positioned correctly.
- Gently lower the seaterhead onto the bullet, applying even pressure.
- Monitor the seating process to ensure that the bullet is seated correctly without excessive force.
- After seating, inspect the cartridge for any signs of damage or improper seating.
- If necessary, repeat the process using a different seaterhead for improved results.

Disposal Instructions

- Dispose of any damaged or worn components in accordance with local regulations.
- Ensure that all parts are disposed of in a manner that prevents harm to the environment.
- Recycle materials whenever possible.

Contact Information for Further Support

For any safety inquiries or further assistance, please refer to the manufacturer's website or contact their customer service. Ensure you have the product details ready for a more efficient response.

Thank you for your attention to these safety instructions. Your careful handling and adherence to these guidelines will help ensure a safe and effective experience with the BenchRestSeater.

Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto: BenchRestSeater 1 1/4 y BenchRestSeater 6,5x57

Introducción

¡Bienvenido! Gracias por elegir el BenchRestSeater, tu compañero fiable para lograr la máxima precisión al asentar balas de competición. Este manual te proporcionará información importante sobre la seguridad y el uso adecuado del producto, asegurando que tu experiencia sea segura y efectiva.

Directrices Generales de Seguridad

- **Uso Seguro del Producto:** Asegúrate de seguir todas las instrucciones de uso para evitar lesiones y daños al producto.
- **Revisiones Regulares:** Inspecciona el BenchRestSeater regularmente para detectar signos de desgaste o daños.
- **Almacenamiento:** Guarda el producto en un lugar seco y seguro, fuera del alcance de niños y mascotas.
- **Uso Adecuado:** Utiliza el BenchRestSeater solo para el propósito para el cual fue diseñado.
- **Protección Personal:** Usa gafas de seguridad y otros equipos de protección personal según sea necesario durante el uso.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Manejo de Componentes:** Maneja con cuidado las partes del BenchRestSeater. Las piezas afiladas pueden causar lesiones.
- **Evita el Uso Improvisado:** No intentes modificar el producto ni utilizarlo de manera no recomendada.
- **Supervisión de Niños:** Mantén el producto fuera del alcance de los niños. Este producto no está diseñado para su uso por menores de edad.
- **Condiciones Ambientales:** No utilices el producto en condiciones de humedad extrema o temperaturas inusuales.
- **Conexiones Seguras:** Asegúrate de que todas las conexiones estén seguras antes de usar el producto.

Instrucciones para la Instalación y Uso

Instalación

1. **Verifica el Contenido:** Asegúrate de que todas las partes del BenchRestSeater estén incluidas en el paquete.
2. **Montaje:**
 - Coloca la base en una superficie plana y estable.
 - Asegúrate de que la manga guía esté correctamente alineada con la cámara del cartucho.
 - Ajusta todas las conexiones según las instrucciones del fabricante.

Uso

1. **Preparación:** Asegúrate de que el área de trabajo esté limpia y libre de obstrucciones.
2. **Colocación del Cartucho:** Inserta la vaina del cartucho en la manga guía. Asegúrate de que esté bien alineada.
3. **Asentamiento de la Bala:**
 - Coloca la bala en la parte superior del cartucho.
 - Presiona suavemente para asentar la bala, asegurándote de que esté centrada.
4. **Revisión Final:** Verifica que la bala esté correctamente asentada y que la concéntrica sea adecuada.

Instrucciones de Eliminación

- **Desecho Responsable:** Cuando decidas desechar el BenchRestSeater, asegúrate de seguir las regulaciones locales sobre la eliminación de productos.
- **Reciclaje:** Siempre que sea posible, recicla las partes del producto en lugar de desecharlas en la basura general.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta sobre seguridad o asistencia adicional, por favor consulta el manual de usuario o el sitio web oficial del fabricante. Asegúrate de tener a mano el número de modelo y la información de compra cuando busques asistencia.

Recuerda que la seguridad es una prioridad. Si encuentras algún problema o tienes dudas sobre el uso del BenchRestSeater, no dudes en buscar ayuda. ¡Disfruta de tu experiencia de recarga y asegúrate de hacerlo de manera segura!

Guide de Sécurité pour le BenchRestSeater 1 1/4 et 6,5x57

Introduction

Merci d'avoir choisi le BenchRestSeater 1 1/4 et 6,5x57. Ce produit est conçu pour offrir une précision maximale lors du placement des projectiles de match. Il est essentiel de suivre les consignes de sécurité ci-dessous pour garantir une utilisation sûre et efficace.

Directives de Sécurité Générales

- Assure-toi que le produit est utilisé uniquement pour son but prévu.
- Vérifie régulièrement l'état du produit pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- Conserve le produit hors de portée des enfants et des animaux.
- En cas de doute sur l'utilisation sécuritaire, consulte le manuel ou demande de l'aide à un professionnel.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Utilise toujours des lunettes de protection lors de l'utilisation du BenchRestSeater.
- Ne force pas le projectile dans la douille ; cela pourrait endommager le produit ou causer un accident.
- Assure-toi que la douille de guidage est propre et exempte de débris avant chaque utilisation.
- N'utilise pas le produit si tu remarques des pièces manquantes ou endommagées.
- Ne modifie pas le produit de quelque manière que ce soit.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation

- Place le BenchRestSeater sur une surface stable et plane.
- Assure-toi que la douille de guidage est correctement insérée et fixée.
- Vérifie que la tête de placement est bien en place avant de commencer l'utilisation.

2. Utilisation

- Insère le projectile dans la douille de guidage.
- Applique une pression douce et constante pour placer le projectile.
- Retire le projectile une fois le placement effectué.
- Remplace la tête de placement si nécessaire pour assurer une précision optimale.

Instructions de Dépôt

- Lorsque le produit arrive en fin de vie ou s'il est endommagé, dépose-le conformément aux réglementations locales sur les déchets.
- Ne jette pas le produit dans les ordures ménagères. Renseigne-toi sur les points de collecte appropriés pour les équipements de tir.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question concernant la sécurité ou l'utilisation du BenchRestSeater, n'hésite pas à contacter le service client de TRIEBEL. Assure-toi de conserver le manuel pour référence future.

Cette guide de sécurité respecte les exigences de la Réglementation Générale sur la Sécurité des Produits (GPSR) de l'UE. En suivant ces instructions, tu contribues à garantir ta sécurité et celle des autres lors de

l'utilisation du BenchRestSeater.

Istruzioni di Sicurezza per il BenchRestSeater 1 1/4 e BenchRestSeater 6,5x57

Introduzione

Grazie per aver scelto il BenchRestSeater 1 1/4 e il BenchRestSeater 6,5x57. Questi strumenti sono progettati per garantire la massima precisione nell'inserimento di proiettili da competizione. È fondamentale utilizzare il prodotto in modo sicuro e corretto per evitare incidenti e garantire risultati ottimali. Questa guida fornisce istruzioni di sicurezza e utilizzo per garantire un'esperienza sicura e soddisfacente.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di leggere attentamente tutte le istruzioni prima dell'uso.
- Utilizza il prodotto esclusivamente per lo scopo previsto.
- Mantieni il prodotto fuori dalla portata dei bambini e di gruppi vulnerabili.
- Verifica che il prodotto sia in buone condizioni prima dell'uso; controlla eventuali segni di usura o danni.
- Non utilizzare il prodotto se presenta difetti visibili o malfunzionamenti.
- Segnala eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Indossa sempre occhiali protettivi durante l'uso per proteggere gli occhi da schegge o detriti.
- Utilizza guanti di protezione per evitare il contatto diretto con materiali potenzialmente pericolosi.
- Assicurati di lavorare in un'area ben ventilata per ridurre l'esposizione a fumi o polveri.
- Non sovraccaricare il BenchRestSeater; segui le specifiche del produttore per il caricamento dei proiettili.
- Non forzare il prodotto durante l'uso; segui le istruzioni per l'installazione e l'uso corretto.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione del BenchRestSeater:

- Posiziona il BenchRestSeater su una superficie stabile e piana.
- Assicurati che il manicotto guida sia correttamente allineato con la camera di cartuccia.
- Fissa il prodotto in modo sicuro per evitare movimenti durante l'uso.

2. Uso del BenchRestSeater:

- Inserisci il proiettile nel manicotto guida.
- Aziona il seater con movimenti lenti e controllati per garantire una guida assiale perfetta.
- Verifica la concentricità del proiettile dopo l'inserimento; una corretta selezione della testa di seater migliora significativamente la concentricità.
- Sostituisci la testa del seater se necessario, seguendo le istruzioni fornite nel manuale.

3. Manutenzione:

- Pulisci il BenchRestSeater regolarmente per rimuovere polvere e residui.
- Controlla periodicamente le parti mobili e sostituiscile se mostrano segni di usura.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Segui le normative locali per lo smaltimento dei materiali e dei componenti del prodotto.
- Non smaltire il prodotto con i rifiuti domestici; verifica se esistono centri di raccolta specializzati nella tua area.

- Assicurati che il prodotto sia completamente disassemblato e privo di materiali pericolosi prima dello smaltimento.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per ulteriori informazioni sulla sicurezza del prodotto, istruzioni o assistenza, ti invitiamo a contattare il tuo rivenditore locale o a visitare il sito web del produttore.

Grazie per aver scelto il BenchRestSeater. Utilizzando il prodotto seguendo queste linee guida, potrai garantire un'esperienza di utilizzo sicura e soddisfacente.

Bruksanvisning for BenchRestSeater 1 1/4 og BenchRestSeater 6,5x57

Introduksjon

Gratulerer med kjøpet av BenchRestSeater 1 1/4 eller BenchRestSeater 6,5x57. Dette produktet er designet for å gi høy presisjon ved sette av matchkuler. For å sikre trygg bruk og optimal ytelse, vennligst les og følg disse sikkerhetsinstruksjonene nøye.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet brukes i henhold til produsentens spesifikasjoner.
- Hold produktet utilgjengelig for barn og sårbare grupper.
- Bruk alltid verneutstyr som anbefales under bruk, inkludert vernebriller.
- Kontroller produktet for skader før bruk. Bruk ikke produktet hvis det er skadet.
- Rapportere eventuelle farlige produkter eller ulykker til relevante myndigheter.
- Sjekk jevnlig for tilbakekallingsoppdateringer på EU's Safety Gateplattform.

Spesifikke sikkerhetsforholdsregler ved bruk

- Unngå å bruke produktet i fuktige eller våte omgivelser.
- Ikke bruk produktet hvis du er trøtt eller under påvirkning av rusmidler.
- Følg alltid instruksjonene for montering og bruk nøyaktig.
- Sørg for at arbeidsområdet er rent og ryddig for å unngå ulykker.
- Unngå å bruke verktøy som ikke er ment for dette produktet.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Montering av seaterhodet:

- Velg riktig seaterhode for kulen som skal brukes.
- Skru seaterhodet på plass ved å følge gjengene.
- Kontroller at seaterhodet er sikkert festet før bruk.

2. Bruk av BenchRestSeater:

- Plasser patronhylsen i veiledningsleiven.
- Sørg for at patronhylsen er i riktig posisjon for aksial veiledning.
- Sett kulen inn i patronhylsen ved å bruke jevnt trykk.
- Kontroller at kulen er korrekt plassert før du fullfører setteoperasjonen.

3. Etter bruk:

- Rengjør produktet for å fjerne eventuelle rester fra prosessen.
- Oppbevar produktet på et tørt og sikkert sted, utilgjengelig for barn.

Avfallsinstruksjoner

- Følg lokale forskrifter for avhending av produkter og tilbehør.
- Unngå å kaste produktet sammen med vanlig husholdningsavfall.
- Kontakt lokale avfallshåndteringsmyndigheter for informasjon om riktig avhending.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For spørsmål angående sikkerhet, bruksanvisning eller reservedeler, vennligst kontakt produsenten eller din lokale forhandler.

Vi takker for at du valgte BenchRestSeater, og vi ønsker deg lykke til med presisjonsarbeidet!

Instrukcja Bezpieczeństwa dla BenchRestSeater 1 1/4 i BenchRestSeater 6,5x57

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup BenchRestSeater 1 1/4 lub BenchRestSeater 6,5x57. Nasze produkty zostały zaprojektowane z myślą o zapewnieniu najwyższej precyzji przy osadzaniu pocisków meczowych. Niniejsza instrukcja zawiera ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa, które należy przestrzegać podczas użytkowania produktu.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Upewnij się, że produkt jest używany zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Przechowuj produkt w suchym miejscu, z dala od dzieci i zwierząt.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem uszkodzeń lub zużycia.
- Zawsze stosuj się do instrukcji dotyczących obsługi i użytkowania.

Specyficzne Środki Ostrożności przy Użyciu

- Używaj produktu wyłącznie z odpowiednimi głowicami osadzającymi, aby zapewnić optymalną wydajność.
- Zawsze upewnij się, że pociski są prawidłowo umieszczone w tulei prowadzącej przed rozpoczęciem procesu osadzania.
- Nie stosuj nadmiernej siły podczas osadzania pocisków, aby uniknąć uszkodzenia produktu lub pocisku.
- W przypadku zauważenia jakichkolwiek nieprawidłowości podczas użytkowania, natychmiast zaprzestań korzystania z produktu.

Instrukcje dotyczące Instalacji i Użytkowania

1. Instalacja:

- Sprawdź, czy wszystkie części są obecne przed rozpoczęciem instalacji.
- Zamontuj tuleję prowadzącą w odpowiedniej pozycji, upewniając się, że jest dobrze osadzona.
- Wybierz odpowiednią głowicę osadzającą i zamontuj ją na produkcie zgodnie z instrukcją.

2. Użytkowanie:

- Umieść łuskę naboju w tulei prowadzącej.
- Włóż pocisk do głowicy osadzającej, upewniając się, że jest prawidłowo umieszczony.
- Delikatnie naciśnij mechanizm osadzania, aby osadzić pocisk w łusce.
- Po zakończeniu procesu, sprawdź, czy pocisk jest prawidłowo osadzony.

Instrukcje dotyczące Utylizacji

- Produkt należy utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wrzucaj produktu do ognia ani nie wyrzucaj go do wód powierzchniowych.
- Upewnij się, że wszystkie części są odpowiednio zutylizowane, aby zminimalizować wpływ na środowisko.

Informacje Kontaktowe dla Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania produktu, skontaktuj się z lokalnym przedstawicielem lub zapoznaj się z dokumentacją dostarczoną z produktem.

Zgłaszanie Produktów Niebezpiecznych

- W przypadku zauważenia jakichkolwiek niebezpiecznych produktów lub incydentów, zgłoś to odpowiednim władzom.
- Regularnie sprawdzaj aktualizacje dotyczące wycofania produktów na platformie Safety Gate UE.

Dziękujemy za przestrzeganie tych wytycznych, co pomoże zapewnić bezpieczne i efektywne użytkowanie BenchRestSeater.

BenchRestSeater 1 1/4 ja BenchRestSeater 6,5x57 Käyttöohjeet ja Turvaohjeet

Johdanto

Tervetuloa BenchRestSeater 1 1/4 ja BenchRestSeater 6,5x57 käyttöohjeeseen. Tämä tuote on suunniteltu tarjoamaan korkeinta tarkkuutta matchluotien istutuksessa. On tärkeää noudattaa tässä oppaassa esitettyjä turvallisuusohjeita varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan käytön.

Yleiset Turvaohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain aikuisille käyttäjille.
- Säilytä tuote lasten ulottumattomissa.
- Tarkista tuote ennen käyttöä varmistaaksesi, ettei siinä ole vaurioita.
- Käytä tuotetta vain sille tarkoitetuilla tarkoituksilla.
- Noudata kaikkia paikallisia lakeja ja sääntöjä, jotka liittyvät aseiden ja ammuksien käyttöön.

Erityiset Turvaohjeet Käytössä

- Käytä aina suojalaseja ja muita henkilökohtaisia suojavaarusteita, kun käytät tuotetta.
- Varmista, että työskentelyalueesi on puhdas ja järjestetty, jotta vältät onnettomuuksia.
- Älä koskaan suuntaa tuotetta kohti ihmisiä tai eläimiä.
- Varmista, että kaikki tarvittavat varusteet, kuten patruunat, ovat oikeanlaisia ja hyvälaatuisia.
- Älä yritä muuttaa tai korjata tuotetta itse, jos se ei toimi oikein. Ota yhteyttä asiantuntevaan henkilöön.

Asennus ja Käyttöohjeet

1. Asennus:

- Aseta BenchRestSeater tasaiselle ja vakaalle pinnalle.
- Varmista, että kaikki osat ovat kunnolla kiinnitettyjä ja että tuote on turvallinen käyttää.

2. Käyttö:

- Valitse oikea istutuspää käytettävälle luodille.
- Aseta patruunakuori opastussukkaan varmistaaksesi täydellisen aksiaalisen ohjauksen.
- Suorita istutusoperaatio varovasti ja hitaasti, varmistaen, että luoti ohjautuu oikein.
- Tarkista tulokset ja tee tarvittavat säädöt.

Hävittämishjeet

- Tuote tulee hävittää paikallisten ympäristönormien mukaisesti.
- Älä hävitä tuotetta tavallisessa kotitalousjätteessä.
- Ota yhteyttä paikallisiin jätehuoltopalveluihin saadaksesi ohjeita oikeasta hävittämisestä.

Lisätietoja ja Tuki

Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja tuotteen käytöstä, ota yhteyttä asiantuntevaan henkilöön tai tarkista käyttöohjeet. Muista myös seurata EU:n Safety Gate järjestelmää saadaksesi ajankohtaisia tietoja mahdollisista tuotteen palautuksista tai turvallisuusvaroituksista.

Kiitos, että valitsit BenchRestSeater 1 1/4 ja BenchRestSeater 6,5x57. Noudata aina turvallisuusohjeita varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan käytön.

Säkerhetsinstruktioner för BenchRestSeater 1 1/4 och 6,5x57

Introduktion

Tack för att du valt BenchRestSeater. Denna produkt är designad för att ge högsta precision vid seating av matchkulor. För att säkerställa säker användning och optimal prestanda, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Läs alltid bruksanvisningen noggrant innan användning.
- Använd produkten endast för avsett syfte, vilket är seating av matchkulor.
- Förvara produkten utom räckhåll för barn och sårbara grupper.
- Kontrollera produkten regelbundet för skador eller slitage. Använd inte en skadad produkt.
- Rapportera eventuella farliga produkter eller olyckor till relevanta myndigheter.

Specifika säkerhetsåtgärder vid användning

- Använd alltid skyddsglasögon när du arbetar med produkten för att skydda ögonen.
- Se till att arbetsområdet är rent och fritt från skräp för att undvika olyckor.
- Använd handskar för att skydda händerna mot vassa kanter och material.
- Kontrollera att alla delar är korrekt monterade innan användning.
- Följ alltid tillverkarens rekommendationer för val av seaterhuvud för den använda kulan.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av seaterhuvud:

- Välj rätt seaterhuvud för den kula som ska användas.
- Skruva fast seaterhuvudet på seateren med hjälp av rätt verktyg.
- Kontrollera att seaterhuvudet sitter ordentligt fast.

2. Seating av matchkulor:

- Placera patronhylsan i den vägledande ärmen.
- Sätt in kulan i seaterhuvudet.
- Använd ett jämnt tryck för att trycka ner kulan i patronhylsan.
- Kontrollera att kulan är korrekt seated genom att inspektera patronhylsan.

3. Rengöring och underhåll:

- Rengör produkten efter varje användning för att avlägsna rester av smuts och material.
- Förvara produkten på en torr och säker plats när den inte används.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Kasta inte produkten i hushållsavfallet.
- Följ lokala riktlinjer för avfallshantering och återvinning av metall och plast.
- Om produkten är defekt, kontakta en återvinningscentral för korrekt hantering.

Kontaktinformation för vidare support

För frågor eller mer information om produkten, vänligen kontakta tillverkaren eller återförsäljaren där produkten köptes.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en säker och effektiv användning av BenchRestSeater. Tack för att du bidrar till en säkrare användning av våra produkter.

Návod k bezpečnému používání produktu: BenchRestSeater 1 1/4 a BenchRestSeater 6,5x57

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili BenchRestSeater. Tento produkt je navržen tak, aby vám poskytl maximální přesnost při usazování projektilů. Abychom zajistili vaši bezpečnost a správné používání produktu, prosím, pečlivě si přečtěte tento návod.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím produktu si důkladně prostudujte všechny pokyny.
- Udržujte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Zkontrolujte, zda jsou všechny části produktu v dobrém stavu před každým použitím.
- Pokud zjistíte jakékoli poškození, nepoužívejte produkt a obraťte se na odborníka.
- Při práci s projektily a náboji dodržujte všechny platné zákony a předpisy.

Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- Používejte ochranné brýle a rukavice při práci s projektily.
- Zajistěte, aby byl produkt umístěn na stabilním a rovném povrchu během používání.
- Nikdy nesměřujte hlaveň směrem k sobě nebo k jiným osobám.
- Při usazování projektilů dbejte na to, aby nedošlo k přetížení nebo poškození nábojnice.
- Pravidelně kontrolujte přesnost a funkčnost produktu.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Příprava:

- Zkontrolujte, zda máte všechny potřebné nástroje a příslušenství.
- Ujistěte se, že je pracovní prostor čistý a uspořádaný.

2. Instalace:

- Připevněte BenchRestSeater na stabilní pracovní plochu.
- Ujistěte se, že je zařízení pevně uchyceno a stabilní.

3. Použití:

- Vložte nábojnici do vodicího pouzdra.
- Umístěte projektil do nábojnice a ujistěte se, že je správně usazen.
- Pomalu a opatrně zatlačte na usazovač, dokud není projektil správně usazen.
- Po dokončení usazování zkontrolujte, zda je vše v pořádku a zda nedošlo k poškození.

Pokyny pro likvidaci

- Při likvidaci produktu dodržujte místní předpisy a zákony o odpadech.
- Pokud je produkt poškozen, zlikvidujte ho v souladu s pokyny pro nebezpečné odpady.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro veškeré dotazy týkající se bezpečnosti produktu nebo pro další podporu se obraťte na autorizovaného prodejce nebo výrobce.

Děkujeme za váš nákup a přejeme vám bezpečné a úspěšné používání produktu BenchRestSeater.